



## GRANADA

**U**N viatje per l' Andalucía havia sigut sempre mon somni daurat. Coneixer *la tierra de Maria Santísima* de la que tan s' ha escrit y ahont per molts se fa radicar l' esperit espanyol en sa més genuina acepció y en sa manifestació més poética y original, era un desitj que ve-nia vinculat en mi desde ma primera joventut imbuhit de las descripcions y relacions de viatgers y novelistas nacionals y estrangers.

Avuy aquest desitj en part s' ha complert. Ja he saludat las inmensas y fertils planuras de las provincias de Jaen, Córdoba y Granada cubertas d' oliverars y vinyas en mitj de las quals s' aixecan gegantinas montanyas peladas hont ni l' herba hi creix, com si hi hagués posat son peu lo caball d' Atila. He admirat la gran mezquita de Córdoba que te tantas columnas com dias hi ha al any, y sobre tot he visitat lo *Santa Sanctorum* hont s' hi guardan las més prehuadas reliquias de la civilisació árabe d' Espanya, Granada, ahont l' intel-ligent y conciensut viatjer artista francés Teofil Gautier escrigué sas més entusiastas descripcions y sas mas finas apreciacions sobre l' art espanyol moresch, aixís com las més encantadoras observacions sobre las costums moresch-espanyolas, cual poesía y originalitat feu ressaltar d' un modo admirable

seduhint al lector y seduhit ell mateix fins al punt de llençar llàgrimas de despedida com las llensá en altre temps l'últim rey moro al pendrer comiat d' aquell paradís que un y altre no contavan reveurer may més.

Es condició humana que lo desengany segueixi á las més gratas ilusions y dech confessar que al deixar Granada també jo he sentit lo cor oprimit, més no com Boabdil y Gautier per lo que allí deixava, sino per lo que hi he trobat á mancar. En efecte, ni l' entrada de Granada ni la majoría de sos carrers recordan apena los temps passats; vias novas y carrers tirats á dret fil presentan una ciutat que com tantas altres no ha trobat més medi de progressar que destruir lo característich y adobtar la prosayca uniformitat. Es precis anar á la mateixa Alhambra per trobar un poch, no tot, de lo que un busca. Y dich no tot, perque si be allí está encara en mitj d' un oasis microscòpic de vegetació espontànea (l' únic que he vist en tot mon viatge) l' hermós palau dels sultans que ab sos patis y afiligranadas arcadas, ab sos amples bassins de marbre hont hi dolla l' aygua cristallina, ab sus fantàsticas salas de recepcions entapissadas de relleus, de complicadíssims y artístich dibuxos y de quals voltas penjan admirables cristaliscacions, ab sos fastuosos quartos de bany d' un sibaritisme que esplica perfectament lo per qué de la afeminació de tan viril nissaga, vos trasportan á l' esplendorosa decadencia de la dominació hispano-aràbiga. La excesiva locuacitat del guia que per ponderar l' habilitat dels moderns artistas vos fa notar las grans restauracions que ha degut sofrir lo monument per conservarse tal com es, comensa per fer perdre bona part de l' ilusió.

Los arquitectes àrabes brodavan sos monuments ab obra mitj cuya y guix y sus construccions lleugeríssimas no semblavan pas fetas per passar á la posteritat. La reconstrucció de semblants monuments es relativament facil, puig tot se reduheix á trevall de guixare, debent confessarse que las reparacions de l' Alhambra son en general fetas ab perfecció, pero questa mateixa facilitat perjudica á la fantasia, y, passat lo primer moment de estupor, decau l' impresió, al revés de lo que succeheix al contemplar los primors del art gótic esculpits en pedra marbre y fustas preciosas, hont l' esperit s' assusta sols de pensar que si desapareguessin no hi hauria altre generació capás de reconstruirlos.

En alguns indrets en que's presenta en ruínas, l' efecte es molt més deplorable, puig se fa més patent la poca solidés de tals construccions. Es l' antítesis del efecte que produien las ruínas del Egipte (que coneix sols per fotografías) hont no se sab que admirar més, si lo geni que aixeca los monuments ó las forsas que han pogut derruirlos, y ahont la grandesa dels temps passats s' atmira fins en los *blochs* mitj enterrats.

Altre cosa que priva molt de desenrotllarse la fantasia es la presencia inevitable del turista anglés que á Granada lo trobareu per tot arreu, majorment á la Alhambra, de la qual sembla que hagi pres posessió. Ell va sempre ab la guia y un llibre de notes á la mà y á pams y á passas comproba la relació y evaqua totas las citas ab la escrupulositat més gran; de manera, que alló, més que un viatje, sembla la comprobació d' un inventari. Donchs lo turista anglés, (que pot ser home ó dona, convenint á tots los caràcters), entra en totas las perspectivas y distreu continuament la atenció. Aixó m' obliga á fer una observació y es que al visitar los monuments de Toledo, Escorial y altres, no m' ha preocupat mai la presencia dels altres visitants ni ella ha contribuhi en res á destruir ni modificar l' efecte que aquests m' han produhit. ¿Per qué donchs á l' Alhambra me fan aquests tanta nosa y sembla que distraquin l' atenció? La esplicació que jo'm dono es la següent: La arquitectura de l' Alhambra, y jo crech que se pot generalisar á tota l' arquitectura àrabe, apesar de tota la riquesa de sos detalls no arriva á dominar la figura humana, no s' imposa, careix de grandiositat. Es una joya, un moble riquíssim que està al servei del home y res mes. En los altres monuments l' espectador desapareix completament engolit per l' immensitat de la concepció.

¿Y lo tipo andalús hont es? Aquell tipo que tan entusiasmaba á Gautier y que tots coneixém per los cuadros, cromos y fins capsas de mistos, no l' he vist encara en lloc; estarà arreconat en lo més fondo de las serranías com lo tipo catalá en las concas del Pirineu. He estat en l' Albaicin, y, allí si be es veritat que encara vihuen las personas com los conills en cataus cavats dins la terra tal com los descrihuen los antichs viatgers, no obstant lo tipo no es aquell. He vist donas y noyas ab mocadors vermellos y flors al cap y res més del ditxós *trage nacional*, res. Los homens portan catxutxa ó bolet

baix, brusa y pantalón negre; fins n' he vist un que llegia la «Correspondencia de España.» ¿Se vol més prosa?

Dich que no he vist lo *traje nacional* y no dich veritat. He vist lo *gitano de la Alhambra*, altre reliquia que 's conserva en los jardins del Palau per recreo dels turistas. Los inglesos sobretot necessitan comprobar las descripcions de la Guía y allí está lo *tio Melones* per deixarse examinar y pèndrer devant d' ells las posas més características. Ell los hi ven son retrato, sa montera y tot lo trajo, fins la camisa, y per aixó sempre va vestit nou flamant. Quan algun anglés vol passar plassa d' excéntrich (sobre aixó crech que també los hi dona reglas la Guía), se las heu ab lo gitano de la Alhambra, lo passeja del bras ó en carruatge pels carrers de Granada y s' emborratjan plegats.

Lo tal gitano es auténtich y de bona estampa, mes quant mori y se proveeixi sa plassa, que se provehirá perque es productiva, serà precís fer una disfresa, mes no dupio que 's procurará ajustarse á la més rigurosa regla de l' indumentaria de la época, ó d' altre manera los inglesos hi tindrían que dir.

Tot lo dit no obsta perque jo consideri Granada com una de las poblacions més interessants y dignes de visitarse, no ja sols per l' Alhambra sino per la Cartuja, lo Sacro-monte, San Juan de Deu, etc. Sols he volgut fer notar que aquí, com per tot, las costums pérden y lo color fuig, lo que vol dir que no está llunyana la plenitud dels temps profetisats per Gautier en que serà inutil viatjar. Los monuments los veurém per medi del Diorama ó tal volta per la electricitat aplicada á la visió. En quant á las costums y trajos no hi haurá perqué molestar-se, puig vestirán y viurán igual lo rus y l' espanyol, lo francés y l' americá.

Per aixó deya que al deixar Granada ho feya ab lo cor oprimit, perque al viatjar busco algo més que la ávida comprobació de lo que he llegit y aquesta cosa en Granada no l' he sentida ab l' intensitat que m' esperava, y aixó m' ha mogut á escriurer las presents observacions, no ab ánimo de dogmatisar sino de usar de mon dret de dir lo que sento. En quant als inglesos que viatjan en mon departament, fetas las últimas anotacions en son llibre se posan á dormir. La Guía ja no 'ls hi diu res més fins á Sevilla.

MARIAN VAYREDA.

Málaga 17 Maig 1892.



## LO CANT DEL SEGADOR

A segar me 'n vench de lluny  
per fugir de mon torment;  
m' abrassa un sol resplendent  
com á la espiga lo Juny.

Segadors, si de mon plor  
entressentits ja no estau,  
segau, segau  
las amoretas tristas de mon cor.

Quan los sementers florían  
ma vida florí també;  
las espigas granan be,  
pero mas flors se mostían.

Segadors, si estant en flor  
seca 'l sol l' amor que 'm plau,  
segau, segau  
las floretas mostías de mon cor!

Aguardí lo temps millor  
y lo temps me feu mudansa;

volguí sembrar d' esperansa  
y he perduda la llevor.  
Segadors, quan del tresor  
no 'm vol dar mon be la clau,  
segau, segau  
las esperansas secas de mon cor!

Jo esper que la mort cumplida  
segará l' meu camp d' aresta.  
Si no vol l' amor ma vida  
¿qu' he de fer de la que 'm resta?  
Segadors de garbas d' or,  
si es que mon be desitjau,  
segau, segau  
los dias de la vida de mon cor!

GERONI ROSSELLÓ.





## L' ENXANETA

La plassa gran de la vila  
es plena de gom á gom;  
brandant lo castell s' enfila  
y al entorn cridant s' apila  
per' aguantarlo tothom.

—Amunt va! —Y fent esqueneta  
cap amunt hi pujan tots,  
ja sols hi manca 'l xaneta  
que abrassa á sa mare inquieta  
estremintla en sos sanglots.

—Amunt fins al cel! —febrosa  
la gent crida amenassant;  
y la mare tremolosa  
l' empeny, y mirá 'l no goса,  
y 'l nen va pujant, pujant!

Já es dalt, y 'l pobret somreya,  
quan la torre cau d' arrel;  
y encara, morint, se 'l veya  
com alsant los brassets, deya:  
—Sí, mare; amunt, fins al cel!

ANGEL GUIMERÁ.



## H I V E R N

Ja cau la neu primera:  
Lo Desembre ha arribat, Agna-María,  
los arbres sechs, y solitaria l' era;  
qu' ab lo fret del hivern tot se mustia,  
no treu perfums la flor ni l' aucell pía.

Son niu cerca la aucella  
qu' ha fet caure la neu ¡pobre aucellada!  
á sos fills, recelosa, y la parella,  
com busca suspirant desconhortada  
qu' han mort, potser, envolts en la nevada.

Y cau la neu pausada y silenciosa,  
y l' aureneta fuig, y mor l' alosa,  
y l' fatídich hivern tanca la porta  
al estiu que s' en vá ab la fulla morta.

Mira allá al lluny de blanch mantell tenyida  
de cap á cap la serra,  
com vel de nuvia embolcallant la terra  
que s' abrassa ab sa boyra atapahida  
d' un cel plomós y trist mancat de vida.

Ja s' acosta la nit, la nit callada,  
y entant vora l' ascó la llar flameja  
los tronchs calsinejant de la brotada,  
dels ulls lo plor las galtas humiteja,  
sempre, de tot l' any, cada vesprada,  
com l' aucella anyorant nostra niuhada.

Recordas? Fá molts anys... ¡que venturosos!  
Nostres fillets hermosos  
saltironant pel bosch y la masía  
desde 'l cap-jorn fins ajocarse 'l dia,  
y á la vesprada alegres y xamosos  
un á un en mos brassos adormía.

Llavoras los besavas;  
jo un bes poruch en sas galtonas rojas  
hi posava també; los acotxavas,  
y mirantlos de fit! com hi gosavas  
teixint en ton cervell il-lusions bojas!

—Mira, ¿no 'ls veus? me deyas;  
—¡que placenters la son han agafada  
los meus fillets del cor!—y á pler somreyas  
—que 'ls donga 'l bon Jesús una besada  
y 'ls sorprenga ab lo son la matinada.

Y aquells temps han pasat, Agna-María;  
dels fills qu' en la masía  
nos ajudavan á conrar la terra,  
al més petit la mort nos prengué un dia,  
y al gran lo cridá 'l rey pera la guerra.

Y, sols, sols hem quedat com l' aucellada  
que la neu del hivern son niu flagella...  
¡No la veurém may més nostra fillada!...  
També á sos fills anyorará l' aucella!...  
hivern també será tot l' any per' ella!...

Y en tant aixís lo bon vellet parlava  
la muller sanglotant ploriquejava,  
lo foch dintre la llar s' esmortuhia,  
lo flam del lhum llangotejant finava  
y arreu, arreu, lo fret d' hivern floria.

ANTONI DE P. CAPMANY





## ÍNTIMAS

Quan en ton coixinet brodat de seda  
indiferenta clavas las agullas,  
pensa que així en mon cor van á clavarse  
de tos desdenys las esmoladas punxas.

Pobre cor meu! Ja més no pot sostindre  
ab tas ingratituds tan llarga lluyta,  
puig sense pietat feres á trossos  
sas fibras una á una.

\* \* \*

Si algun jorn sents contar la trista nova  
de que 'l mar ha escupit sobre 'l sauló  
de la platja un cadavre, corre, veshi,  
veurás que seré jo!

Recorda 'l meu amor y 'ls teus perjuris,  
pensa ab ton abandono y ma tristor,  
contempla la teva obra cara á cara.....  
y posat la má al cor!

JOAN BAPTISTA CAMÓS.



## LA TORNADA DEL ROSSINYOL

Lo zéfir perfumat de primavera  
ab sas alas t' ha dut, au missatjera  
del jovencel amor;  
l' admetller del fondal ja desfloría,  
quant m' ha sorprés la dolsa melodía  
d' un cant ubriacador.

Llavors t' he vist que ab joya 'm saludavas,  
que festós tas aletas tremolavas,  
saltant pels branquillons;  
fent reviure un moment la benhauransa,  
qu' en falagueras horas d' esperansa  
me davan tas cansons.

iQu' es mesquí lo gosar d' aquesta vida!  
ahir ton cant, que ab ritmes suaus convida  
l' esperit á fantasiar,  
deixava de sentí l' sempre ab recansa;  
avuy, malmés del tot per l' anyoransa,  
l' escolto... y 'm fá plorar.

Allúnyat dels voltants d' esta masía;  
tas canturias tampoch s' escoltaría,  
rossinyolet gentil,  
la donzella, que avans á ta arribada,  
gosava més que al veurer la gemada  
floresta del Abril.

Allúnyat d' est casal hont la tristesa  
hi deixá sa petjada ben impresa,  
sembranthi la dissort.  
D' eix rasser, paradís de la ventura,  
s' endugué sa més bella criatura  
la dalla de la mort.

¡Pobretya quant sofrí! Ho recordo encara,  
retuda pel dolor, groga sa cara  
com lliri-jonch pansit,  
s' animava tan sols ab la canturia  
que li feyas de dintre la boscuria  
en sent á mitja nit.

Mes vingué la tardor. La boyra humida  
s' extengué pels entorns. Per despedida  
brollá ton cant derré;  
la pobla que entre angoixas l' escoltava,  
¡jadeu rossinyolet ¡trista exclamava,  
may més t' escoltaré...!

Era un matí d' hivern. La tramontana  
llensava á munts la neu sobre la plana,  
tornantla inmens fossar;  
la donzella 'm digué mirantme á l' hora:  
¡morir entre canturias qué dols fora!  
somriu... y vá expirar.

L' endemá pel camí del cementiri  
duguerem lo seu cos, ramell d' un lliri  
marcit tot just en flor:

ni un aucell s' escoltava per l' arbreda,  
tant solament la tramontana freda  
movia un trist remor.

Moments després una pesanta llosa  
nos robava la noya més garbosa  
de tota aquesta afrau;  
y d' un xiprer que al peu del clot s' alsava,  
lo moixonet, qu' en lo cimal piulava,  
glassat en terra cau.

Sospen, oh rossinyol, ton cant de festa,  
puig al senti'l, me clavas una aresta,  
que 'm fá sagnar lo cor;  
dintre 'l portal d' aquesta llar honrada  
lo silenci dels morts hi ha fet sa estada;  
¡me gela sa fredor!

---

Per entre mitj d' aquella arbreda ombrosa,  
s' ovira una caseta pletxeriosa  
que dona bo al mirar;  
roures altius, espessa castanyeda  
l' enrotllan, com los brassos d' una cleda,  
que 'l vent fá bellugar.

S' escorra entre un ubach de flors y molsa  
lo regaró, que ab sa remor tan dolsa  
festeja al vell casal;  
com un tálam, damunt la portalada  
van extenen sa verda pampolada  
las torias de un parral.

Camps de conreu verdejan pel mitj-dia,  
per sol-ixent la vista s' extasia  
devant tan bells esplets;

boscos de pins coronan l' alta serra;  
la ufana y la bellor de aquella terra  
se 'ns mostra á tots indrets.

Oh rossinyol, empren ja ta volada,  
no 't paris fins á ser en la teulada  
d' aquell vistós casal;  
allí pots explayar tas amoretas;  
que sian tas galanas cansonetas  
un tendre cant nupcial.

Quan sentirá ton refilar dolcíssim  
la verge qu' est matí devant l' Altíssim  
n' ha fet son sagrament,  
conmoguda escoltant tal maravella,  
s' obrirá lo seu cor, com la poncella  
desclosa al sol naixent.

Gosant de son amor las suaus delicias,  
saborejant las divinals primicias  
de son daurat anhel,  
dolsos ensomnis voltarán sa pensa,  
será felís, sa ditxa veurá inmensa,  
la terra 's creurá un cel.

Llavoras, rossinyol, ab veu llanguida,  
recórdali que 'ls plers d' aquesta vida  
sols duran un instant,  
que després de la gaya primavera,  
rigorós ve l' hivern al seu darrera  
y tot ho vá secant.

La cisellada copa que 'ns fascina,  
recórdali que al tons té la matzina,  
mortal pel qui la beu;  
que la ditxa es llampech que 'ns enlluerna:  
sols trobará la benhauransa eterna  
aquell qu' espera y creu.

JOSEPH FRANQUET y SERRA



\* \* \*

Demá á punta de dia  
m' han dit que 't deus casar,  
que sigas felís, noya,  
que ho sigas per molts anys.

Prou que vindré á ta boda;  
vull véuret perjuriar,  
mirar vull si en ton rostre  
s' hi notará senyal.

Senyal de una vergonya,  
recorts de un temps passat,  
vergonya, ara que trencas  
lo que un jorn vas jurar.

Prou que vindré á ta boda  
que vull presenciar  
com ments un' altre volta  
á Deu testimoniant.

J. MERCADÉ Y MARTÍ.

Reus 20 Maig 92





## Á BORDO

**L**o ferro-carril m' havia deixat á Valencia: encare 'm durava l' èxtassis del hermós viatje per entre camps de taronjers en flor, palmeras gentils de graciosas branques, inmensos estanys d' arrós naixent, ahont viuhen á tall d' ànechs tants infelisos enfebrats. Carcagent ab sos magraners y moreras al lluny, vora'l riu sangrat arreu ab art admirable; Cullera aredossada á un turó; Alcira ab sas despullas de forts y portals; l' Albufera al horizont; las barracas ab la creu al cim del teulat, tan hermosas desde que las immortalisá en Llorente, sobre tot; la entrada á la ciutat de las flors ab cap flor apena; lo Turia casi sech, ab quatre rierons d' aygua negrencia, bruta, que ni assolia los munts de desferras y escombrarías que omplen son llit; molta gent, molta pols. ¡Quína decepció més gran pel qu' espera trobar en mitj de tanta bellesa, la ciutat del Turia tan cantada y alabada per sas flors y son riu!...

Per entre núvols de negra polsaguera un tranvía 'm portá al Grao y allí, buscant entre 'ls pochs vapors que estavan á la càrrega lo en quin devia fer mon viatje cap á ponent, vaig distingirlo desseguida per la vistosa senya xifrada en blanch sobre la negre xemeneya. Llensant espessas glopadas de fum,

sotraquejat per las vertiginosas revolucions de las maquinetas de càrrega, acabava d' engolirse botas, fardos y caixas d' una munió de llahuts y barcassas que 'l voltavan. Las antenes de càrrega, com si dirigíssin aquell concert y trasbals, oscilavan are á un costat, are al altre, ab grinyols de cùrries y fressejar de cadenes entre l' aixordament de crits y xiulets y 'ls núvols de vapor humit que s' escapavan de las mánegas desvaporadoras; á popa, cayent esllanguida sobre 'l toldo, la bandera espanyola descolorida, un xich esfilagarsada, sense gosar á desplegarse al bes del ayre del crepúscul vespertí...

Al destacarse sobre 'l moll arran d' aygua la meva silueta, el *pardessús* al bras esquer, la maleta á l' altre má, lo bot de bordo deixá'l vapor y vingué á buscarme: una olor ofensiva, forta, 'm feu girar lo cap; quan pujava la escala, casi 'm tapá 'ls sentits. La má gegant del barco anava aixecant á cuberta, embragadas de sis en sis, balandrejántlas horriblement, un munt de caixas de petroli que s' encastellavan á proa: alguna s' en desfoná y corria 'l líquit blavench per la coberta degotant á la mar pels inbornals. Presentat mon passatje, vaig anar á saludar al Capità, l' amo á bordo després de Deu, com diuhen los marinos.

Vaig posarme á passejar per la popa. ¡Quín crepúscol més hermos! la nit arribava: los barcos en la mar y las casas en terra estrafeyan lo cel, poblantse de punts brillants, lluminosos. Eixí la lluna casi en son plé y tot seguit un riell de plata fosforejà per las onas, á l' entrada del port s' encengueren las farolas verda y vermella, la mar s' adormía rondinant, callaren las maquinetas, s' apartaren las barcas, pujaren á la creu del messana lo fanal, se afliuxaren las amarras de popa que, balandrejantse entravan y sortían de las onas, enflocadas ab sarrells d' aygua filada, la maquineta de l' àncora engorjá la cadena per l' escobeny, xiulá ronch lo vapor per tres vega-das, soná 'l timbre de la màquina, grinyolá 'l timó, l' hélice potenta fuetejá las ayguas aixecant onadas d' espuma, y arrencá'l vapor, magestuós, dret á la boca del port, relliscant per las quietas ayguas com una oca per un estany, deixant llarga estela de plata en la mar y caragolats núvols de fum negre pels ayres.

A fora port la campana 'ns cridá á dinar. Vaig dirigir la darrera mirada á la terra que semblava enfonsarse de mica

en mica en las onas y sense voler vaig mirar també lo castell de caixas de proa: una forta alenada de petroli casi m' embornià; coía 'ls ulls y tapava l' esperit. Allá vora meu uns bultos me cridaren l' atenció per la marca que duyan: un globo ab duas banderas, y una inscripció que ab prou feynas vaig poder llegir: *Moroder hermanos, Valencia*. Va correr per tot mon ser una estranya extremitud y va ferir mon cap una mala idea; petroli á proa, mistos aquí... quin càrrec més bonich! Y corrents vaig baixar á la cambra, ahont la taula parada m' esperava. La gana que l' ayre de la mar m' havia fet venir, ja no la sentia. L' olor especial de la cambra, barreja de olors d' hule y quitrá, de pintura y d' oli, de resclúsit y que sé jo que més, aquella olor que no se sembla á cap altre, no pogué tréurem la del petroli; l' aspecte vistós de la taula no esborrà la idea de mon cervell. Jo havia vist cremar lo *Matilde* vora S. Feliu; era 'l primer viatje que feya á disgust per la mar, no 'm trobava prou be á bordo.

Comensá 'l dinar y després la conversa. Eram á taula 'l capitá, home d' uns cincuenta anys, qu' en sa joventut havia sigut ros, enmorenit are per la serena y las soleyadas; enrahonava baix y poch, y sense ser adust, semblava que li havíam de treurer las paraulas ab estenallas: era vasch. Lo segón, gallego surrut, ab tot lo tirat d' un rey got; y 'l pilot, jove andalús, que no trobava bo res que no fos d' Andalusía. El passatje 'l formavam un viatjant de una litografia malaguena de la que surten tots los toreros y manolas de las ampollas de Jerez y de las capsas de pansas; un capitá de carabiners que anava *trasladado*; un comissionista inglés ab qui no s' hauria pogut casar la rateta de la rondalla, puig no sé encara quina veu te, y dos senyors més de desconegut origen y professió, encara que 's podia endevinar en ells una procedència andalusa un xich contosa potser per influencias extremenys ó murcianas. Menjavan molt, casi tant com l' anglés que, després de cinch posadas, andrapá uns ous dusos, c'regats de sal ajudats ab glops de café ab llet sense sucre.

Al coneixem catalá, la conversa rodá sobre Barcelona. Rambla per aquí, Colon per allá, Parch, *enxanxe*, tot va sortir ab coro de alabansas y homenatge de admiració. Després vingué 'l qu' eram adustos, separatistas, lo perque haviam de parlar en catalá, que 'l castellá era més fí, qu' eram traballa-

dors y emprenedors, etc. Com que no estava d' humor de fer discursos, vaig acabar la conversa ab quatre rahons y ab una declaració que 'ls deixá escruixits, y, encarantme ab lo capitá, vaig comensar á parlarli del càrrec que portavam, del cuydado que creya devia tenir, y vaig retreure la catastrofe del *Matilde*, esplicant tots los horrors que d' ella m' recordavan y que may com allavors acudian esferehidors á mon seny.—A nosaltres tot aixó no 'ns passaría—digué somrient lo capitá.—Si desgraciadament hi hagués foch á bordo acabariam desseguida; portém á la bodega duescentas caixas de dinamita.—Un llamp que hagués caygut al mitj de la taula, no hauria fet l' efecte d' aquestas paraulas. Tothom s' aixecá d' un cop; fins l' anglés mirá al capitá, sense moures del puesto y alguna cosa va murmurar en veu baixa. Acabá'l dinar y la conversa.

Pugí á coberta verdaderament impresionat, llensant ab cuydado á popa de tot y seguint la última espurna que s' apagá la punta del cigarro que fins en mas mans m' espantava, y sortejant lo balancé del barco m' posí á passejar de popa á proa. Me semblava que aixís guardava cuydadosament aquell embull de caixas què ab las de la bodega haurian fet la felicitat del anarquista més exaltat d' are ó dels comunistas d' altre temps. Los mariners acabavan d' embragar alguns barrils, corrent y saltant per entre las caixas, ab lo cigarro á la boca y á la má los fanals ab més ferros y reixas que vidres. De tant en tant una punta de cigarro llensada, feya una corredissa de guspiras per coberta, seguidas del xich de paper descargolat que deixava anarlas ab lo rebutj del tabaco. Lo passatje de tercera's disposava á dormir sota una vela posada á tall de tenda. Fardos de roba, matalassos lligats, baguls encordillats, de tot se'n aprofitavan y de tot guarnian cosas com llits. Per las mantas massa curtas sortian peus mal calats; en un recó una dona endolada, ab una criatura que debadas xuclava de un pit negre y caygut l' esperansa de trobarhi quelcom, arreglava á son entorn dos noyetas y un noyet, ab las mitjas ja brutas de la pols del carbó de bordo, ab la palidesa de l' ayre de la mar en son rostre. Mitj ajegut sobre un rotollo de corda, mirava al cel un home d' edat indesxifable, potser un vell que semplava jove, potser jove que tenia molt de vell, y cantava una *petenera* ó millor dit la comensava sense acabarla.

¡Ay Cartagena la buena!  
ay Cartagena la buena!...

sense surtir may de la cansonera tonada que allargava, allargava, fins à reprendre altre volta 'l comensament. Sobre 'l pont se passejava 'l pilot fent la guardia; un mariner ab sotabarba d' embullats pels blanxs feya moure la roda del timó, ab los ulls á la bitácora; las cadenes rascavan la coberta; la roda grinyolava, 'l timó li responía; la máquina 's veia dintre la clara-boyra, pujant y baixant sos cilindros; un llum de vidres groixuts y reixas de llautó 's balansejava á sobre; lo barco tremolava als esforsos del hélice; los rajants d' espuma del tallamar feyan sentir sa fressa com de satí que s' esqueixa; per entre 'ls caragols de fum negre que vomitava la xemaneya, eixía de tant en tant una guspira brillant que s' enlayrava y 's fonía en là nit com una estrella cayguda, y jo, passegiant amunt y avall, anava pastant en mon cap cent ideas estranyas y horrorosas Pensava més que altras voltas en mos pares, ma mulier, mas pobres fillettes que devia fer poca estona s' adormian mentres sa mare 'ls parlava de mi y 'ls ensenyava á confegir una oració. May havia estat impresionat com aquella nit ditxosa. Ja veia 'ls mistos que s' inflamavan, lo petroli que s' arbolava, la dinamita esplotant, que sé jo; tenía por, sí, verdadera por. Si 'l golf hagués inflat los nassos, si las onadas terribles d' aquell tros de mar qu' espanta als marinos quan s' aixecan haguessen combatut com una closca 'l barco, tranquil hauria presenciat lo temporal... no seria la primera vega-dà. Pero la por del incendi, de la explosió, me prenia ab sas mans estenalladas y m' apretava 'l cor y 'l cap, y 'm feya venir pell de gallina. Era una obcecació estranya: aixís com quelcom que passa al qu' escolta ben contada una historia esgarifosa y preveu lo fi entre angunias del cor y atracció del seny.

Vaig passar tota la santa nit en coberta. Lo sol eixint explendent sobre las onas no esborrà pas la penosa impresió que m' aixafava. Passá 'l dia y ab prou feynas quatre mots escadussers se creuharen entre 'ls passatjers, y á las horas d' ápat sols alguna alusió al perillós càrrec que portavam interrompí lo monotonía dels repassos. L' anglés devia estar content y quelcom més potser, puig l' ampolla de ginebra

que jeya á son costat á l' hora de dinar ja no tenia tap pera contenir son líquit: era buyda y prompte sigué sustituhida. Aquell dia entre plat y plat s'atipá de taronjas.

Vingué la nit y un llevant un xich fresquet vá aixecar una mica de mar; las onas prenian lo barco de través y 's balandrejava potser un xich massa; cap á popa brillava la farola del Montgó; lluny, per la proa, comensava á véurers com un estel la de la Tabarca. Devíam tocar en una vila de la província d' Alacant y feyam ja rumbo á terra.

La son me vencé allans á nou horas y 'm vaig tirar vestit en la llitera del camarot. Tot adormintme semblava que sentia sobre 'l cor lo pes de las duas centas toneladas de materia inflamant que duyam á bordo. Com qui espera ansiós y passada l' hora ja lo truch avisador d' una cita important, esperava jo á cada moment lo crit de foch ó l' espetech d' una explosió...

La materia, acaronada pel balancé del barco, vencé al esperit. Vaig adormirme, mes entre somnis passá per mí una escena horrible; la realisació de mos sobressalts del dia prengué cos á la nit y 'm vaig sentir de sopte llençat al ayre per una explosió formidable. Una llau de foch me voltava: una forsa espantosa m' empelia amunt, amunt, sense parar entre fragments de màquinas, trossos de ferro y estellas de fusta, entre ruixats d' ayqua y de foch y membres dispersos y voltat de clams y gemechs, de crits d' engunia y de maledicçions còfoses... Desde terra mos pares y ma muller, mas gentils fillettes, brassos enlayrats y ulls en plor desesperant, me cridavan ab frenesi; semblava que volfan atréurem, y jo pujava, pujava sempre, y no jo, tal com, ben ó mal fet, he correut pel mon, sino una informe massa de carn y ossos, de parrachs sagnosos y embulls horribles... Per una lleugera impremeditació, portava á sobre alguna cosa més que ma modesta fortuneta, tot en bitllets de banch que mostravan al darrera un ferro-carril y un barco. Jo 'ls deixava anar pera mos fills, y mentres queyan topavan unes ab altres las locomotoras, se incendiavan los barcos, y allá baix, en la terra, 's quedavan pobres y órfens los fillets de mon cor... ¡Quín patir més horrible!

De sopte un gran espetech de trons me despertá; soroll de cadenes fressejava sobre meu y veus de mando y terratremol

de màquinas me feren saltar tremolant del camarot, lo cos banyat ab freda suor; las explosions continuavan y pel mirador entelat del camarot veia com surtidors de foch y espurnas. A tomballons eixí á la cambra. Sense saber cóm y tremolant pugí á coberta, tot en un dir Jesus... acabavam d'anclar vora la platja del poble ahont deviam fer escala. Per no sé quina festa, cremavan allá en la sorra una inmensa *traca* ó moro de foch, que's desteya ab vistosos cohets y trons aixordadors... Vaig respirar ab forsa y malgrat lo llevant que bufava, un bes llarch é incomprendible, casi un bes de ressucitat vá fer camí á la xamosa cambra ahont ab ma muller geyan dormidas mas fillettes, posantse també respectuosament sobre 'l front de mos pares... No ho sé pas quan esrich aquestas ratllas, pero de segur que en aquella hora sentiren quelcom que amorosament los afalagava 'l rostre. Segur que's despertaren y varen pensar ab mi.

FERRAN AGULLÓ.





## PRIMERA INVASIÓ FRANCESCA

(POESÍA PREMIADA EN LO CERTÁMEN D' OLLOT)

Cataláns, gran pedregada  
ve dels cingles pirenaichs;  
Fransa 'ls seus gossos de presa,  
vers nosaltres ha enjegat  
y ja per les nostres terras;  
s' escampan tot rastreján:  
igual que fossen remades,  
de llops carregats de fam.  
La gent fuig de les masies  
aixís que 'ls veu arrivá;  
deserts se quedan los pobles;  
fets una llástima 'ls blats,  
pels exèrcits de gabatxos  
batuts avans de graná.  
¡Quína pesta 'ns cau á sobre!  
Si hem de tráurels femho aviat  
que si arriban á mandarnos

ja podém dir catalans  
que las deu plagues d' Egipte  
'ns han vingut al plegat.

Ja baixa á Olot la tempesta  
ja 'l núvol se va acostant...  
Ja bufa 'l ven que 'ns la porta,  
¡Malviatje l' huracá!  
Be podria durlo als diables  
que 'n farian festa gran.  
Ólotins deixeu las llàgrimas,  
per les dones y 'ls infants;  
si 'l francés es dintre casa,  
donemli un bon Deu te guard,  
que li tragui, pro ben tretes,  
las ganas de no torná may.  
Vingan en bon'hora, vingan,  
aquelets sonsons de gabaits;  
en mal bosch volen fer llenya  
per sortirne ben firats;  
ells venen aquí per llana  
y esquilats s' entornarán.  
¡Ja les deixarém les eynes  
y 'ns tornarém tots soldats  
ans que esclaus!... y dels gabatxos!  
Prime'ns deixarém penja.  
Ja 'm farém bona escombrada  
quan ells muntin aquí dalt...  
Prou se 'n irá sense órelles  
al que se 'n torni ab lo cap.  
Tantost han sabut la nova  
de que anavan arribar,  
per ferlos bona rebuda,  
los pagesos s' han armat  
y han sortit tots cap á fora,  
á darlos lo Deu vos guard,  
menats per lo Rey D. Pere  
que vol véurelos lluytar.  
Dintre Besalú se troban,

francesos y catalans;  
 mes los pobres fills de Fransa  
 creuhen que baixá algun llamp,  
 ó qu' aquells quatre pagesos,  
 son dimonis distressats.  
 ¡Quína diada de gloria!...  
 ¡Avant catalans, avant!  
 qui caiga matant francesos  
 de dret al cel se 'n irá!  
 ¡Ja s' esglayan! ¡...Ja reculan!...  
 ¡Quíns valents per Fransa hi ha!  
 Haurém de formá per bâtrels  
 un exèrcit de cobarts!  
 ¡Avant, avant! ¡Disputémos  
 lo terrer de pam en pam!  
 ¡Mes, ay!... ¡Acampe qui puga!  
 giran l' esquena y se 'n van;  
 aqui solsament qui quedan  
 los qu' han caigut estassats,  
 los altres van á més corra  
 porque no saben volá.  
 Sembla que guanyém per ara,  
 mes tot just hem comensat;  
 los gabaits van de recules  
 los montanyesos avant  
 y cada cop que 'ls atrapan  
 ja 'ls fan pagá 'ls plats trencats.  
 A la frontera de Fransa,  
 sols n' hi arriban la meytat  
 y palpan si encare portan  
 damunt dels muscles lo cap,  
 fan la creu á Catalunya  
 jurant no tornarhi may!  
 Olotíns cantém victoria,  
 pujém dal dels campanars  
 y á repicar las campanas  
 fins que 's trenquin los batalls,  
 porque ho seritin los gabatxos,  
 avans que arribin á cau.  
 La Verge hermosa del Tura

Regina d' aquesta vall,  
no vol lo seu sant rosari;  
sentirlo resá en gavaix,  
ni vol que 'l poble que estima,  
del extranger siga esclau.  
Dels fills d' aquestas montanyas  
ningú encar se n' ha burlat,  
al que hi ve sense ell volguerho,  
tot sovint hi deixa 'l cap.  
Que ho entengan bé 'ls francesos,  
per si may volen torná.

TRINITAT ALDRICH Y DE PAGÉS.





## ¡POBRE PATRIA!

¡Catalunya, patria mía,  
quina llástima que fas!  
un mal lleig tens á la llengua  
que sols Deu te 'l pot curar.

Ja tos fills ta dolsa parla  
l' han malmesa renegant,  
fent remoure dins ses tombas  
á Ausias-March, Llull y á Aribau.

¡Quín condol que fan quan parlan!  
cada mot vá barrejat  
ab sacrílegas blasfemias  
que lo cel fan trontollar.

La blasfemia tot ho empesta,  
pe 'ls carrers no 's pot anar,  
s' ha ficat á las cabanyas  
y als palaus dels potentats.

Digué un: «A Catalunya  
la blasfemia 's vá inventar.»  
¡Quín afront lo teu, ma patria!  
¡quín trist floch que no t' escau!

Lo mal lleig que així 't malmena  
corsecant vá la moral,  
y ha estroncat las fonts sagradas  
de respecte y caritat.

Mira com se compran dagas;  
de rosaris jay! no tants;  
s' engrandeixen los presidis  
per fer lloch als criminals.

Com un riu eixit de mare,  
l' infern gita 'ls comdempnats  
que l' enrotllan fent sardana,  
y 'l dimoni du 'l compás...

Oh trovayres de ma terra,  
l' arpa sagrada penjau!  
Vostres cants son de cigala  
que ningú 'ls vol escoltar.

Les cansons que 'l cor 'us dicta  
son com flors que asseca un baf,  
son com gotas de rosada  
que 's perden al mitj del mar.

Oh patricis, bons patricis,  
es en vá que 'us afanyau!  
Si la patria está malalta  
malament podrá lluytar.

Sanejém depressa l' ayre  
y aquest cranch se curará:

quan la mare estarà bona  
serém tots més forts y braus.

Esbandí del compte Jofre  
l' escut noble que hem tacat,  
y la sanch d'aquellas *barras*  
tornará á vermellejar.

JOSEPH MAS CASANOVAS.

Maig, 1888.





ROIG TESTEDE I SOU COM  
ESTO EN SOU DEDS TUTS LOS AMOS  
D'ESTOS DIES AL DIA D'ESTE Y  
D'ESTA VIDA HASTA EL MUNDO.

AROMADOUR

## A UNA MARE

Cau del cel una gota de rosada,  
llagrimeta d' amor potser plorada  
per hermos serafí  
y s' enfonsa en un mar plé de bravura  
que, per calmar la set de sa amargura,  
prest la copsa en son sí.

Mes, allí ja la espera una petxina  
obert lo cor, niuhet de nacarina  
tot ell puresa y mel,  
hont la gota del cel hi pren estada  
y en fina perla prompte s' es tornada,  
que enveja dona al cel.

Més d' un estel, parpellejant, la mira,  
vora la platja l' pescador sospira  
per haver tal tresor,  
l' ona salada ronca enguniosa;  
la petxina, ab temensa, se n' es closa,  
vetllant per son amor.

---

Com vetlla per sa perla la petxina  
 aixís deus vetllar tu per eixa nina  
 qu' has dut suara al mon,  
 copsa son cor dintre ton cor de mare  
 y puig àngels somia ella encare,  
 fés que li duri tan dolseta son.

M. ROCAMORA.

Novembre de 1890.

GRAN AVUA





## UNA FONTADA

( A MA BONA AMIGA MERCÉ R. )

### I

O LI, sal, pebre vermell... Qué es lo que 'm descuido  
jah, si!... l' arrós... ¡burrango! tot justament l' arrós.  
Bueno, ja hi pensaré... Després tomátechs madurs;  
aixó mateix y després ¡qué més... qué més!... ¡Ah! te rahó...  
un pebrot vermell, que ha dit que 'm pujaria de las pebroteras  
d' aquí baix lo Senyor Quico... ¡Ay bona nina! Miréu  
que n' hi ha un tip d' aquest agutzilot... ¡Qué! si ni menos se  
deu haber recordat mes del pebrot ni de... ¡Ay!.. quin gani-  
bet me n' he emportat mes oscat: lo mateix talla pe'l tall que  
per la esquena... ¡Ola! ara sento cantar al Senyor Quico per  
lla á n' avall... ¡Quin home... quin home més tranquil!.. Jo  
crech ben bé que may ha tingut pena ni gloria... ¡Oh! 'm  
sembla á mi que ab la pressa que dú...

—¡Ep! Senyor Quico!.. Veji de no trencarse una cama tot  
corrent ab los pebrots.

En aqueix moment l' Agutzil arribava. Era un home de  
aspecte exterior escayent y galant per demés... Ja, ben segur,

arribará á la cinquena, pero 'ls dú tan guapament que tan se val fernhi trenta cinch com quaranta. Arriba, afeytat com sempre de cara; molt blanch de camisa y d' espardenyas; rioler, com un baylet entremaliat, y fent ballar la vara de freixa entre 'ls dos dits de la mà esquerra; perque convé sapiguer que 'n Quico es esquerrá; que per servir á la justicia, tant bé 's pot fer ab l' una mà com ab l' altra, segons ell mateix assegura. Sempre está content y te un genit tan igual y tan ben filat que ningú del poble sap tenirli sino estimació y benevolència.

—Ja conech que m' anyorava, Segimona.—digué,—rihent, com sempre, en Quico al arribar.

—¡Fastigós!... Pot ser si que 'us ho penséu...

—¡Je, je, je...! Si no ho podeu dissimular... hermosura!...

—¡Ah, plaga de la parroquia!... Y bé ¿ja 'm porteu los pebrots?

—¡No 'ls haig de dur, sèrafi... Y que son guapos; miréu.

—Vamos, ara tantas gracias...

—Demanéu, dona, demanéu... ¡Ah! lo qu' es jo de pebrots may vos ne podré donar d' altres.

—¿Voleu dir que no...?

—Tan segur tingueseu aquest home que's veu assí redera á la punta del nas.

—Bueno: donchs féume un favor...

—Demanéu més que un pobre.

—Anéume á arreplegar una xica de llenya.

—Uy... uy... uy... Penso que 'm voléu fer travallar massa.

—Sí fugiu... ¡Pobrissó!

—¡Oh! Es que avuy casi be es mitja festa...

—Anem, anem, no siguéu mandrós y cuyteu á cullirme la llenyeta, si 'us plau.

—Bueno vaja, perque sou vos... que si no.

## II

Mentre l' Agutzil, ronsejant y cantirojant no sé quinas cansons, recull aquí una branca, més avall un altra per ferne llenya, y la Segimona maleheix los ossos de un dimontri de pollastre que no 's vol deixar matar de bonas en bonas, se sent l' enjogassat remoreig de la font del Prat. y l' sol, llaminer d' aquella calma plascenta, volent á totas pasadas curiossejar per allá dins, fa arriuar mitja dotzena de sos raigs lluhents y joganers fins á la pica del aigua hont, cayent lo rajolí desde 'l senzill canonet de canya verda, mou qui sab l' esvalot de bombollas. Y no 'n té prou de aclarir l' aigua, sino que esfonzantse esfonzançise, tafaner, no para fins á arribar al fons, donant un bon susto á una munió de caps grossos, que, esvarats de tanta claror, s' escampan per tots costats en un dir Jesús.

Si val á dir la veritat, la Segimona, atrafegada com está plomant lo pollastre per l' arrós, no s' adona de una pila de cosas que foran goig per los ulls d' altres personas mes agradosas qu' ella dels alegres espectacles de la naturalesa. No s' adona, per exemple, de una cabreta blanca que, tot pasturant y fent sonar sovint la campaneta que du penjada al collar, va acostantse acostantse, com si la atragués lo remoreig de la fonteta; ni de que pochs passos després de la cabreta camina, sens dubte seguintla á n' ella, una minyona per demés garbosa y de cara un xich menys riolera de lo que fan suposar los seize ó divuyt anys que deu tenir tot lo més; ni de que tant la cabreta com sa mestressa, al arribar á la fresca ombra que donan las matas dels avellaners, que fan un bonich toldo damunt tota la esplanada de la font, s' asseuen á terra á reposar. Al cap de mitj quart de tranquil repòs compareix l' agutzil esbufegant com aquell qui ve molt cansat y carregat ab un feix de llenya.

—Rediastre de la dona, y com me fa reventar!... Aquí li deixo l' feix y ja se 'n pot anar al botavant. ¡Segimooona!... —cridá l' agutzil un cop s' hagué parat.

—Ola, senyor Quico. ¿D' hont surt tan carregat?...

—Caram, Carmeta... No 't feya pas per aquí... ¿Y donchs tota soleta?...

—Estava molt cansada y hem vingut ab la Perla á beure.

—¡Ah! Y que hi fa de bon estarhi aquí á l' ombreta. ¿no, noya?

—¡Quicooó!—feu ara la escardalena veu de la Segimona.

—¡Ola!... Ja crida l' avia... Ja vá, ratolí de casa!

La Carmeta 's posá á riure al sentir la sortida del campeixano agutzil, qui, agafant lo feix de llenya, 'l dugué á la Segimona.

—Aném, Perleta?—feu la minyona, dirigintse á la cabreta que encara jeya tranquilament. Y l' animaló, alsantse, com si comprengués á sa mestressa, semblá contestar. «Aném.»

Ja havíen sortit del caminet que duya fins al peu mateix de la font, quan las feu deturar de sobte un tiro enjegat á poca distància.

—Deu ser lo senyoret,—pensá la minyona. Pocas passas més enllá pogué convencers de que no anava errada.

Al véurel la xicota 's sobreprengué un bon xich, y per por de toparlo ja s' anava á ficar per entre mitj de un canyer que á la vora d' ella tenia, quan lo cassador ab tres salts arribá s'prop seu.

—¡Qué fugím, Carmeta!—preguntá 'l minyó mitj rihent, com qui atrapa á un conill en l' amagatall.

—No, no,—respongué ella baixant los ulls.

—Bo! ¡Ja hi som!—digué 'l jove al observar l' apocament de la minyona.—Escolta, Carmeta ¿que 't pensas que m' he menjat alguna noya jo algún cop?

—¡Y are!... ¿Per qué ho diu?—respongué ella, un xich encoratjada.

—Com que sempre qu' ets devant meu desseguida abaixas los ullots y t' enrojeixes... No sé; sembla que 't fassi por.

«Sí que me 'n fas»—pensá la Carmeta—encara que guardantse ben bé de dirho.

—Escolta—afegí 'l cassador, mirant ab molt afecte á la minyona—jo vull ser lo teu amich ¿ho sents? No m' agrada gens ni mica que t' avergonyeixis ni que fugis de la meva presència, aixís que 'm veus... ¿No sabs que jo t' estimo, tonta?

—¿Vosté?—feu ella, entre confosa y sorpresa.

—Si jo, jo. ¿Que no ho vols, pot ser?

—¡Oh!... Qué sé jo... senyoret!... Com vol que li digui...  
¿Que no veu que sí ho sab la senyoreta Lola...

—Bah!... Déixala estar á la senyoreta Lola... Lo que jo  
vull es que siguem ben amichs ab tu, ¿ho sents?

La minyona no respongué. En aquest moment arribaven  
de tras cantó 'ls dos llebrers del cassador, que comensaren á  
fer festas á n' ell y á sa companya, saltironant aprop d' ells.  
La cabreta s' havia anat allunyant, y al observarho la Cárme-  
ta, deixá á son interlocutor ab la paraula á la boca y 's posá  
á correr cridant «¡Perla! ¡Ruh! ¡te! ¡Perla! ¡Perla!»

Lo cassador se penjá á la espalda la escopeta, tot dihent:  
«Aquesta xicoteta com mes va més m' agrada. Y 'm sembla  
que si no me 'n torno aviat á Barcelona...»

### III

A dos quarts d' una ja estavan posadas á terra damunt  
l' herba las estoballas. Res de taulas. Aixís ho havia dit lo  
senyoret y aixís ho feya la Segimona.

Los rossinyolets, sens que 'ls haguessen pagat que ho  
sápiga, s' hi deixavan anar refilant qu' era un gust y tant se  
valdría haver anat á llogar la millor cobla, que no ho ha-  
guera pas fet més guapament.

De primer comparegué D. Ramón, lo pare del gentil  
cassador que ja coneixém; home de mitja edat, d' aspecte  
agradós, encara que serio y fet á l' antiga. Aquest senyor  
anava vestit ab americana y pantalons de dril blanchs y por-  
tava una payola molt ample. Fentli cortesías y reverencias y  
estirantse la mitja dotzena de pels del seu bigotet esquitxí,  
venia prop de D. Ramón, lo metje del poble, que apesar de  
dirse Llop en bon catalá, 's feya dir *Lupito* per tothom, y lo  
que l' enfadava més era que no l' anomenesssen aixís. Aquest  
tipet no deixava de fer gracia per lo presumit y fatxendós  
que era; en un caperró petit casi bé calvo, s' hi despenjavan  
unas galtones de pá de ral que rés tenían que envejar á una  
criatura de mamella, un nasset encongit y un parell d' ulls que

de tan petits que eran, necessitavan l' ajuda d' unes ulleras que ab prou feynas aguantava 'l nas. Tenia la galana mania de entrevessar en la conversa, ara una parauleta, ara dos y fins tot tot un adagi ó altra enderga en castellá, com aquell que 's vol distingir dels demés.

—*Conque ya tením l' arros á punt, Segimona?*

—Ja acaba d' estar, Don Lupitu—contestá la bona dona, encara remenant la cassola.

—Y 'n Miquelet que no ha vingut?—preguntá D. Ramón.

—No l' hem vist.

—*Sin embargo*, se l' hauría d' avisar—opiná 'l metje sense abandonar lo bigotet.—*Y la vostra sílfide, Segimona?*

—*La meva com diu?...*

—*La vostra Carmeta vol dir lo senyor*—feu D. Ramón.

—*Oh! ¡Quina encantadora criatura!... M' enamora senyor* D. Ramón.

—*Cásissi, home!*

Lo metje 's contentá ab suspirar d' una manera dramática y sentimental.

Ara fou quan comparegueren los que faltavan á la colla. La Carmeta, seguida de la cabra, donava 'l bras á n' en Miquelet, que enfeynat en la agradosa conversa que tenia ab la minyona, no feya poch ni molt cas de las festas dels dos llebrers que 'ls corrián per la vora. Mes enderrera venia l' intrépit agutzil cantant una cansó patriótica y portant al coll un feixet de llenya seca de ridolta y alzina.

—*Vatua 'l ret de la Sila!*—exclamá en Quico al ovirar d' un tros lluny al metje.—Ja tením aquí al *matassanus*?... No sé perque 'm sembla que encara riurém.

L' agutzil no podía veurer al metje. Deya que aquella manera de garlar y aquellas ulleras y aquella figureta de pessebre se li entrevessavan. Per aixó segurament aixís que l' arreplegava á tret n' hi havia de dir unes cuantas. No podía menos.

—*Y donchs Don Llop?*—ell ja sabia que comensant per aquest terme feya empipar al metje —y donchs que ja se li ha acabat la feyna pe 'l poble, que 'ns ve á fer companyía?

Lo metje no respongué á las paraules d' en Quíco. Massa atrafegat que estava 'l pobre home mossegantse la llengua de

rabia, perque acabava de veurer arribar á la Carmeta fent  
brasset ab lo cassador.

—Vajin assentantse— digué Don Ramon un cop hagueren  
arribat tots á la font—Tu, noy, aquí. A la vora d' aquesta  
soca.

—¿Y vosté, Don Llop?—recalcá l' agutzil, aguantant la  
rabiosa llambregada del metje.

—Jo al costat de la bella Galatea.

—Veu?... No entench perque ara li ha de de dir *galeta* á  
n' aquesta noya... ¿Que no te 'l nom prou bonich?

(*Se acabará.*)





## MIRANT LO SEU RETRATO

Faccions agraciadas de ma mare  
qu' heu vingut á alegrar ma llar deserta  
com raig de lluna que la nit pahorosa  
torna de sobte en sonrisenta aubada,  
benehit sia l' art y benehida  
la má enginyosa que os copiá tan puras.

Joya d' amor més que cap altra bella,  
vostre conjunt m' apar, qu' es ma delicia;  
mos ulls que la tristor mitj apagava,  
per contemplarvos jay! á brillar tornan  
com en los jorns rosats de ma infantesa,  
que de tant esguardarvos s' ullprenian.

¡Oh rostre hermós que altra hermosor revelas  
de cor magnánim y esperit perfecte!  
plahent y suau si riallera 't miro,  
contrist y dòls si 't miro llagrimosa,  
sempre apacible, com arch de bonansa  
que la maror de l' ánima sossega.....

¡De quants dolors, de quantas amarguras  
t' ha destinat lo Cel per consolarme!  
tu mon refors per batallá ab la vida,  
ets y serás mentres mon pit aleni;  
per tu 'l darrer sospir y la postrera  
paraula de *A reveure* dalt la Glòria.

Quan vingui 'l maig de rosas vull ornarte,  
y pe 'l novembre de perpetüinas;  
que si en mon cor ja tens altar puríssim  
hont dia y nit incens d' amor t' hi cremo,  
tampoch te manquin flayres de la terra  
ni tendres virolays de ma pobre arpa.

AGNÉS ARMENGOL DE BADIA





\* \* \*

¡Passió inmortal! que fins en lo sepulcre  
sentiré com mos ossos se regiran  
al bes de l' alenada xardorosa  
d' aquest amor tan gran que 'm martiritza.

Passió inmortal, que fa dels homes feras,  
de las feras fa anyells, dels sers que aspiran  
á la virtut sublim y á la bellesa,  
als crims mes repugnats los precipita.

Corrent misteriosa que aclapara  
nostre ser ó 'l remou y l' electriza,  
font ensembs d' amargors y de miserias  
y d' il-lusions y glorias y delicias

¡Amor, etern amor! 't crida 'l llavi  
y dupta si enlayrarte ó malehirte,  
puig ton poder no sé si al vici 'ns llença  
ó 'ns aixeca del llot y 'ns purifica.



Si algun cop has sentit que 't deyan: fuixne  
no 'ls cregas, no, ángel meu,  
que 'ls que 't diuhen aixó es perque no saben  
lo que es patir d' amor ó anyoramént.

Jo be conech per tots ulls dolcíssims  
que m' estimas á mi,  
y quan l' amor dos cors lliga ab cadenes  
es crudel lo trencarlas fent patir.

Perxó si algú de mí diu que t' apartis  
no 'n fassas gens de cas  
y plányels que no saben lo que 's diuhen  
ni may han sapigut qué es estimar.

JAUME NOVELLAS DE MOLINS.





## LO BOT SALVA-VIDAS

Lo firmament tapissa compacta nuvolada;  
en sas entranyas llóbregas fermenta la gropada  
que xucladoras trombas sa massa van inflant;  
y de son sí despenja's inmensa catarata  
com de potent resclosa que tot de sopte esclata  
y en grífols se desbordan sas onas rodolant.

Los llamps, com serps encesas, l' atmósfera fuetejan;  
dels trons á las veus cóncavas las serras sotraguejan;  
furiós desencadena's huracanat xaloch  
que tot quant troba assota, per tot arreu ahont passa  
alzinas, pins y roureds esqueixa y arrabassa,  
y en rems de polsaguera voleyan á altre lloch.

La mar brama terrífica; sas onas monstruosas  
igual que esbart de feras que corran afanyosas  
per aixarpar la presa que spaordida fuig,  
llurs amples golas mostran quan rompen y's capellan;  
s'empaytan y's capgiran, se muntan y atropellan,  
rodolan y's revolcan, y's xafan ab enuig.

---

Envolt entre las densas tenebras de la bruma,  
botent en las bullentas glopadas d' alba escuma  
que ab rábia foragitan los irritats rompents,  
ab rumbo envers la costa un bergantí navega,  
s' enlayra, giravolta, capbussa y se doblega  
lluytant ab lo terrible furor dels elements.

Los mastelers á trossos, las verjas despenjadas,  
lo casco va badantse batut per las zumzadas,  
y l' ayga á dins s' hi cola per centenars de deus;  
á las feixugas bombas los tripulants s' abrahonan;  
mes las gastadas forsas molt prest los abandonan  
vensuts per la fadiga, xopats de cap á peus.

La terra á escassas millas per proa se presenta;  
un resto de esperansa llurs débils cors alenta,  
y ab més coratje lluytan per' abordar á port;  
mes ¡ay! semblants á Tántalo quan ja alcansarlo creuhen,  
llavoras lo naufragi inevitable veuhen;  
si tenen prop la terra, mes prop encar' la mort.

No esperan ja salvarse vehent qu' es endebadas;  
com reu que está en capella llurs horas son contadas  
y l' mar ayrat contemplan que en breu se'ls va á engolir;  
maymés de la sua patria las ribas delitosas  
veurán, ni llurs fills orfes y esposas carinyosas,  
¡sers estimats que en terra deixaren al partir!

---

De prompte un crit de joya s' escolta en la coberta;  
las onas escorcollan tots ab mirada incerta  
cercant un punt que un signa no lluny per sotavent;  
y entre la bruma oviran un bulto que s' atansa,  
que ab sens igual bravura vers lo sinistre's llansa  
desafiant las iras del pélach turbulent.

Es lo bot *salva-vidas*, que en busca del navili  
abandonant la platja, parteix per' dar aussili  
als infelissos náufrechs que planyen sa dissort;  
ferrenys remers tripúlanlo; bogant ab ma segura  
contra 'ls embats l' empenyen, j'avant! res los detura...  
un moment més y á salvo los conduhirán á port.

Escursant las distancies abdós llenys s' escometen;  
del bot al altre etjegan ganxuts ruixóns qu' apretan  
llurs aferradas urpas la mura d' estribor;  
los navegants trasbordan; lleugers los rems empunyan  
los remadors, y apenas del bergantí s' allunyan  
quan veuhen que enfonzantse se 'l draga la maror.

Sens témer per llurs vidas la platja al fi calsgan;  
de tota sort d' auxilis ab abundó 'ls prodigan  
en la estació propera ahont han aculliment;  
¡com ángel de ventura que guarda nostra costa,  
á dar la mà als que 's negan está sempre disposta  
la institució benéfica de náufrechs salvament!

JOAN BAPTISTA CAMÓS.





## CANSÓ

Un bell matí, quan ab rosadas tintas  
s' esborrava la fosca de la nit,  
jo 't vareig veurer per primera volta  
cullint floretas de ton gay jardí.

Des d' aquell dia,  
nineta meva,  
jo 'm sent ferit.

Desde allavoras cada jorn que passa,  
al fondres las estrellas del matí,  
al peu del mur hont la finestra 's mostra  
ton aymador anyora 'l teu sonris,

Qu' es vida meva  
ton llabi tendre  
roser florit.

Com cada jorn avuy també jo espero  
veurer ton rostre bell com clar espill,  
per oferirte, puig que n' es ta festa,  
de mos amors la toya mes gentil.

Prenla m' aymia;  
y gosa sempre  
d' un jorn felis.

PERE DE COTS Y SOLDEVILA.

31 d' Agost de 1891.



## JUNY

Entre dauradas espigas  
s' amaga la flor del cart,  
segadors y segadoras  
d' espinas s' han de guardá;  
per bé las espigas neixen,  
las púas secas fan mal.

Las ilusions mentideras  
disfressan la veritat...  
cors nobles, cors generosos,  
de las máscaras duptau,  
que moltas son las mentidas  
y una, sols, la Veritat.

A. M. P.

